

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

SAT. NOV. 8	8:00 am .....All the faithful departed and birthday blessings for Angelina Loredó
	6:00 pm† Severo Casarez and all the faithful departed
SUN. NOV. 9	7:30 am† Martin Tapia Sr. and all the faithful departed
<i>Stewardship</i>	9:30 am .....All the faithful departed and birthday blessings for Matias and Christine Limon
<i>Sunday</i>	11:30 am .....All the faithful departed and all the Parish
	1:15 pm† Elisa Ponce and all the faithful departed
Mon. Nov. 10	5:45 pm .....Savannah Zambrano
Tues. Nov. 11	5:45 pm .....All of our Veterans
Wed. Nov. 12	5:45 pm .....For current and retired Military families
Thurs. Nov. 13	5:45 pm .....Alek Walker
	7:00 pm† Maria Felicitas Loyola
Fri. Nov. 14	8:00 am .....SJDCHS staff and students
	5:45 pm .....Cerafin Araujo
SAT. NOV. 15	8:00 am .....For all babies lost to abortion
	6:00 pm† Meliton Moncivais & † Teodora Puentes
SUN. NOV. 16	7:30 am† Isabel Quiroga
<i>Thirty-Third Sunday in Ordinary Time</i>	9:30 am .....Olga Rangel
	11:30 am .....All the Parish
	1:15 pm† Eulogio Lucio



Please note: There will not be a communion service on Saturday, Nov. 22nd, 2014; our priests will be at a retreat with our youth on Sat. Nov 22nd.

There will be a communion service on Wednesday, Nov. 19th. In observance of Thanksgiving, we will not have Daily Mass on Friday Nov 28th at 5:45pm nor Saturday, Nov. 29th at 8am, to allow the clergy to observe the holiday with their families. The weekend Mass schedule will remain as is.

Vamos a tener un servicio de comunión el miércoles, 19 de noviembre. En observancia del día de acción de gracias, no vamos a tener misa diaria el viernes, 28 de noviembre a las 5:45pm ni el sábado, 29 de noviembre a las 8am, para permitir que los sacerdotes observan este día festivo con sus familias. El horario del fin de semana permanecerá como es.

(*) designates a change in Mass times
 (†) designates a deceased person(s)
 Weekday Masses held in Sacred Heart Chapel

The Italy trip deadline was on Friday, October 31st, however, if you are still interested, please call the Church office at 512-444-7587 and speak to Esther Terrazas for availability of space.

Attention Parishioners: If you would like to dedicate a Mass to a loved one in 2015, please come to the office on Monday, Dec. 1st, 2014. First come, first served. There is a \$5 donation per Mass, and due to Parish size, there is a maximum of 4 Masses per family.

Atención Feligreses: Si le gustaría dedicar una Misa a su ser querido en el año 2015, por favor venga a la oficina el lunes, 1ero de diciembre del 2014. Se pide una donación de \$5 por Misa, y debido al tamaño de la parroquia, hay un máximo de 4 Misas por familia.

Breakfast and Lunch Sales Schedule for November 2014
Lista de Desayunos y Almuerzos para noviembre 2014

Date/Fecha	Breakfast Group/Grupo del Desayuno	Lunch Group/Grupo de Almuerzos
Nov. 9	Religious Education	Religious Education
Nov. 16	Matachines.....	Matachines
Nov. 23	Hermanos de Juan Diego.....	Hermanos de Juan Diego
Nov. 30	Socios del Sagrado Corazon.....	Socios del Sagrado Corazon

Come enjoy a delicious breakfast or lunch, visit with fellow parishioners and visitors and support your parish. Lunches are served after the 11:30am and 1:15pm Masses.

Venga a disfrutar de un desayuno o almuerzo delicioso, visite con feligreses y visitantes y soporte su parroquia. Las comidas son servidas despues de las misas de 11:30am y 1:15pm.

Office Hours:
 Monday - Friday - 9:00 am - 6:00 pm
 Closed Saturday and Sunday

Horario de oficina:
 Lunes-Viernes de 9:00 am - 6:00 pm
 Cerrado los Sábados y Domingos

Sacrament of Reconciliation (Confession) English/Spanish
 Saturday, 4:00 pm - 5:30 pm, Main Church

Sacramento de Reconciliación (Confesión) Inglés y Español
 Sábados de 4:00 pm - 5:30 pm, Iglesia Principal

SACRED HEART BOOKS & GIFTS STORE
 (located next to the Grotto)
TIENDA de ARTICULOS RELIGIOSOS
 (a un lado de la Gruta)
 444-9876

Sat. 10:30 am - 7:30 pm
 Sun. 9:00 am - 3:00 pm
 CLOSED MONDAY & TUESDAY
 Wed., Thu. & Fri. 12:00 noon - 7:00 pm

RELIGIOUS EDUCATION
 Lupe Velasquez - Director
 Office - 444-4664

Mon.-Thu. 10 am - 5:30 pm
 Closed Friday, Saturday & Sunday

BAPTISMS

Baptismal preparation classes and Baptisms for children up to 5 yrs. of age are available in English or Spanish. Contact the office for applications and information.

BAUTIZOS

Se ofrecen clases para la preparación del Bautismo en Inglés y en Español para niños que tengan hasta 5 años cumplidos. Favor de comunicarse a la oficina para obtener las formas de solicitud y más información.

Quinceañeras

Please contact the Church Office (444-7587) 9 months prior to the celebration. **The parents must be registered in the parish and the youth participating in the appropriate level of religious education.**

Favor de ponerse en contacto con la Oficina de la Iglesia (444-7587) nueve (9) meses antes de la celebración. **Los Padres de los jóvenes deben estar registrados en la parroquia y los jóvenes participando en el nivel apropiado de educación religiosa.**

DOCUMENT NOTARY SERVICE

Our secretaries Mary Morris and Rosario Tristan can provide this service for you. Please call before coming by the office to get something notarized.



Pastor's Corner

Father Alberto's Reflection:

It's been approximately four months since I arrived to San Jose. Time does fly quickly. I wanted to express my gratitude to all of you, the parishioners, my flock, for welcoming me and for your acceptance. Needless to say it has been a busy four months, yet it has been a wonderful experience getting to know the parish. As we begin to prepare for the Holy Season of Advent and Christmas, I ask that each of us make the effort to focus and center our celebrations around Jesus Christ. As many of us may have seen the phrase "Jesus is the reason for the season", it is a phrase that all of us should keep in mind as we make the preparations to celebrate Thanksgiving and the Advent/Christmas Season. I encourage all of us to begin each day with this little prayer:

O Lord, give me a mind that is humble, quiet, peaceable, patient, and charitable, and the inspiration of your Holy Spirit in all my thoughts, words, and deeds. O Lord, give me a lively faith, a firm hope, a fervent charity, and a love for you. Take from me all lukewarmness in meditation and dullness in prayer. Give me fervor and delight in thinking of you, your grace, and your tender compassion toward us. Give me, good Lord, the grace to work for the things I pray for. I ask this through Jesus Christ, Our Lord. Amen.

Blessings to all of you and your loved ones.

Reflexion del Padre Alberto:

Han sido cuatro meses desde que llegue a San Jose. El tiempo si pasa demasiado rápido. Quiero expresar mi gratitud a todos ustedes, los feligreses, mi rebaño, por darme la bienvenida y por su aceptación. Han sido cuatro meses muy ocupados, pero ha sido una experiencia maravillosa de conocer a la parroquia. Al comenzar nuestra preparación para el Santo tiempo del Adviento y la Navidad, pido que hagamos el esfuerzo de enfocar y centrar nuestras celebraciones en torno a Jesucristo. Muchos hemos oído la frase "Jesus es la razón para cada ocasión", es una frase que todos debemos tener en mente mientras nos preparamos para celebrar el Dia de Accion de Gracias y el tiempo de Adviento/Navidad. Los animo a todos que comiencen cada día con esta pequeña oración:

O Señor, dame, buen Señor, una mente humilde, modesta, calma, pacífica, paciente, caritativa, amable, tierna y compasiva en todas mis obras, en todas mis palabras y en todos mis pensamientos, para tener el sabor de tu santo y bendito espíritu. Dame buen Señor, una fe plena, una esperanza firme y una caridad ferviente, un amor a Ti, muy por encima de mi amor por mí. Dame, buen Señor, el deseo de estar contigo, de no evitar las calamidades de este mundo, no tanto por alcanzar las alegrías del cielo como simplemente por amor a Ti. Y dame, buen Señor, Tu amor y Tu favor; que mi amor a TI, por grande que pueda ser, no podría merecerlo si no fuera por tu gran bondad. Buen Señor, dame Tu gracia para trabajar por estas cosas que te pido. Te pido por Jesucristo, nuestro Señor. Amen.

Bendiciones a todos ustedes y sus seres queridos.

Gentle Reminder:

As a Gentle Reminder please do not have your children left unattended. They must have a parent with them at all times. This includes all the parish facilities and grounds. We all must be vigilant with regards to our children... Our children are a precious treasure of the Church.

Gentil recordatorio: como un amable recordatorio no tenga a sus hijos desatendidos. Deben tener un padre con ellos en todo momento. Esto incluye todas las facilidades de la parroquia. Todos debemos estar vigilantes con respecto a nuestros hijos... Nuestros hijos son un tesoro precioso de la iglesia.

Monthly Bingo:

Due to unforeseen circumstances this month's regular Bingo as well as the Turkey Bingo will have to be postponed. The individuals who are licensed will not available manage the Bingo. Because of this situation I am hoping to hold the Bingo in December pending of the availability of licensed Bingo Operators. If you think you might be interested in helping out with the Bingo, please contact my office for information. Please know that Bingo Operators must go through a back ground check as well as training through the State of Texas.

Bingo mensual: Debido a circunstancias imprevistas, el Bingo regular de este mes, así como el Bingo del Pavo tendrán que posponerse. Las personas que tienen licencia no estarán disponibles para administrar el Bingo. Debido a esta situación, espero mantener el Bingo en diciembre pendiente de la disponibilidad de los operadores con licencia de Bingo. Si esta interesado en ayudar con el Bingo, póngase en contacto con mi oficina para obtener información. Por favor, sepa que los operadores de Bingo deben pasar una verificación de antecedentes, así como entrenamiento a través del estado de Texas.

Candles/Velas

Please only use candles that are 51% (or more) Bee's wax when lighting candles in the Grotto. These candles can be purchased through the Sacred Heart Bookstore and/or through the parish office. Candles that are not of this standard will be removed immediately. Candles that are not made of bees wax creates a lot of soot which will collect along the inside walls of the Grotto (or any place) and damage the walls and statue of our lady. This is unhealthy to breathe in as well, especially for children. Thank you for your cooperation.

Utilice sólo las velas que son 51% (o más) cera de abeja al encender velas en la gruta. Estas velas pueden adquirirse a través de la librería del Corazón Sagrado o a través de la oficina parroquial. Las velas que no son de esta norma se eliminarán inmediatamente. Velas que no están hechas de cera de abejas crean un montón de hollín que se acumula en el interior de las paredes de la gruta (o cualquier otro lugar) y dañan las paredes y la estatua de nuestra señora. Esto no es saludable para respirar, especialmente para los niños. Gracias por su cooperación.

SEMINARIAN OF THE WEEK

Every week, we ask that you pray for one of the Austin Diocese's Seminarians. This week we will be praying for **Antonio Aviles, Santa Julia, Austin**. Keep him in your prayers as he strives to answer God's call. Keep praying for vocations to the priesthood and the religious life.

SEMINARISTA DE LA SEMANA

Cada semana, les pedimos que ustedes rueguen por uno de los seminaristas de la diócesis de Austin. Esta semana, oremos por **Antonio Aviles, Santa Julia, Austin**. Manténgalo en sus oraciones, para que él se esfuerza a contestar a la llamada de Dios. Sigán orando para las vocaciones al sacerdocio y vida religiosa.

PLEASE PRAY:

For Those Who are Ill, Including:

- | | |
|-----------------|-----------------------|
| TTina Esquivel | Oscar A. Cazares |
| Bill Tarpley | Minerva Esparza |
| Tom Soto | Jaiden Gabriel Garcia |
| Jesse Juarez | Roberto Vizcalla |
| Josie Searcy | Liandro Samilpa |
| Ruth Cervantes | Luz Xitlali |
| Dalinda Trevino | Briones-Villela |
| Dolores Navarro | Gloria Fabina |
| Paula Bengoa | L.A. Valenzuela |
| Leelanne Sloan | Minerva Lopez |
| Elizabeth Jaime | |

We remove the names of the sick at the end of each month, so please update regularly. Thank You!

.....
**Pray for our loved ones in the military,
 Ore por nuestros seres queridos en el ejército,
 SPC. Barbra Limon, Iraq,
 daughter-in-law of Oralía Arias**
**“May the hand of the Almighty protect and
 bring each one safely home.”**
**“Que la mano del Todopoderoso, proteja y
 regresa con toda seguridad a
 casa a cada uno de ellos.”**

Week of November 9-16

- | | |
|-----|--|
| Sun | Ez 47:1-2, 8-9, 15; Ps 46: 2-3, 5-6, 8-9; 1 Cor 3: 9C-11, 16-17; Jn 2: 13-22 |
| Mon | Ti 1: 1-9; Ps 24: 1B-2, 3-4AB, 5-6; Lk 17: 1-6. |
| Tue | Ti 2: 1-8, 11-14; Ps 37: 3-4, 18 & 23, 27 & 29; Lk 17: 7-10. |
| Wed | Ti 3: 1-7; Ps 23: 1B-3A, 3BC-4, 5, 6; Lk 17: 11-19. |
| Thu | Phlm 7-20; Ps 146: 7, 8-9A, 9BC-10; Lk 17: 20-25. |
| Fri | 2 Jn 4-9; Ps 119: 1, 2, 10, 11, 17, 18; Lk 17: 26-37. |
| Sat | 3 Jn 5-8; Ps 112: 1-2, 3-4, 5-6; Lk 18: 1-8. |
| Sun | Prv 31: 10-13, 19-20, 30-31; Ps 128: 1-2, 3, 4-5; 1 Thes 5: 1-6; Mt 25: 14-30. |

Lecturas Diarias del 9 al 16 de noviembre

- | | |
|------|--|
| Dom: | Ez 47:1-2, 8-9, 15; Sal 46: 2-3, 5-6, 8-9; 1 Cor 3: 9C-11, 16-17; Jn 2: 13-22 |
| Lun: | Ti 1: 1-9; Sal 24: 1B-2, 3-4AB, 5-6; Lc 17: 1-6. |
| Mar: | Ti 2: 1-8, 11-14; Sal 37: 3-4, 18 & 23, 27 & 29; Lc 17: 7-10. |
| Mie: | Ti 3: 1-7; Sal 23: 1B-3A, 3BC-4, 5, 6; Lc 17: 11-19. |
| Jue: | Filem 7-20; Sal 146: 7, 8-9A, 9BC-10; Lc 17: 20-25. |
| Vie: | 2 Jn 4-9; Sal 119: 1, 2, 10, 11, 17, 18; Lc 17: 26-37. |
| Sab: | 3 Jn 5-8; Sal 112: 1-2, 3-4, 5-6; Lc 18: 1-8. |
| Dom: | Prov 31: 10-13, 19-20, 30-31; Sal 128: 1-2, 3, 4-5; 1 Thes 5: 1-6; Mt 25: 14-30. |

BLESSED SACRAMENT CHAPEL CANDLES



The following intentions have been presented to the Blessed Sacrament/las siguientes peticiones fueron presentadas al Santísimo Sacramento: **Ministerio Sagrada Familia; Por mi hija Maria que se a separado de tu Iglesia.**

The person/s presenting these petitions are/las persona/s que presenta estas peticiones son: **Rosa Rodriguez; Metodia Jaimes.**

Dedications of Flowers for Our Lord's Altar

Giving thanks to God for 34 years of marriage for Guadalupe and San Juana Lopez



Las dedicaciones de flores para el Altar
 Para dar gracias a Dios por 34 años de casados de Guadalupe y San Juana Lopez

Box Tops for Education and My Coke Rewards



Collect "Box Tops" and "My Coke Rewards" and drop them in the Sunday collection basket at Mass or bring them to the school office during the week.

Remember San Jose When You Go Grocery Shopping!

Register your Randall's Remarkable Card for San Jose Catholic Church Altar Society Good Neighbor Number #6479. This can be done at the Randall's store or at the Parish.

Support Our Advertisers
Check the ads in our bulletin before you check the yellow pages.

WEEKLY FINANCIAL REPORT/ REPORTE FINANCIERO SEMANAL

Thanks to the 567 parishioners utilizing the contribution envelopes. **We thank everyone for your support and commitment to San José Parish! Please use your personalized envelopes to receive a record of your donations to San José Parish.**

Collections of November 2nd / Colecta del 2 de noviembre

6:00PM:	.....	\$2,970.00
7:30AM:	.....	\$3,960.00
9:30AM:	.....	\$3,996.00
11:30AM:	.....	\$2,540.00
1:15PM:	.....	\$2,233.00
Mail-Ins:	.....	\$545.00
TOTAL:	.....	\$16,244.00

Thank you for your Saint Vincent de Paul donation of \$3,797.50. Thank you for your generosity.

**** If you are receiving envelopes, please note: For the Our Lady of Guadalupe Envelope, there is a date listed, please disregard the date and know that it is an optional donation. If you do feel inclined to use the envelope, you may turn it in any day before Dec. 11th.**

Gracias a los 567 feligreses que utilizaron sus sobres. **¡Damos gracias a todos por su apoyo y compromiso con San José! Favor de usar sus sobres para poder anotar su donativo a la Parroquia de San José.**

Gracias por su donativo de San Vicente de Paulo de \$3,797.50. Gracias por su generosidad.
****Si está recibiendo sobres, favor de notar que los sobres de La Virgen de Guadalupe tienen una fecha anotada, por favor ignore esa fecha y sepa que es una donación opcional. Si quiere usar el sobre para dar una donación, favor de entregarlo cualquier día antes del 11 de diciembre.**

Special Collections for November 2014 Ofrenda Especial para noviembre del 2014

- | | | |
|---------|-------|--|
| Nov, 16 | ..... | Parish Development |
| Nov, 23 | ..... | Catholic Campaign for Human Developmen |

Clerical Endowment Fund (C. E. F.) Prayer Cards: Cards are available in the Parish Office for a donation of \$2.00 or \$5.00. Perpetual Certificates are also available. These enrollments make excellent gifts for many occasions. Proceeds from these donations are used to educate Seminarians for the Diocese. The Fund is also used to make low interest loans to parishes for their building programs. This has been a project of the Austin Diocesan Council of Catholic Women since 1948.

MINISTRY NEWS / NOTICIAS DE LOS MINISTERIOS

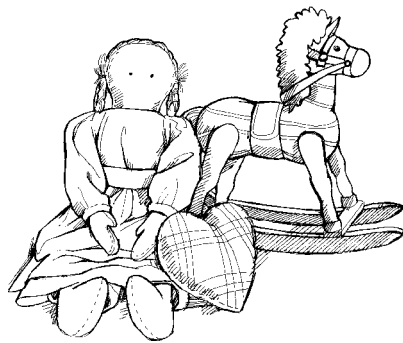
Breakfast Schedule 2015 / Horario del Desayuno para el 2015

Attention Ministry leaders: We will be having our breakfast meeting for 2015 on Thursday, Nov. 20th, 2014 at 7 pm in the Parish Hall. We hope to see you there.

Atención líderes de ministerio: Vamos a tener nuestra junta para los desayunos del 2015 el jueves, 20 de noviembre a las 7 pm en el salón parroquial. Esperamos verlos ahí.

CHURCH MARRIAGE RECOGNITION CERTIFICATES signed by Bishop Joe S. Vasquez will be available for married couples who have been **married through the Catholic Church for at least 10 years or more in the year 2014.** The certificates are available for anniversaries which fall in 5-year increments (for example, 10, 15, 20, 25, etc). Couples are asked to call the Church office; we will need the couple's full names and anniversary date. To request this certificate, please call Rosario Tristan at the Church office, 512-444-7587 **no later than Dec. 12, 2014.**

CERTIFICADOS DE ANIVERSARIO DE MATRIMONIO POR LA IGLESIA serán firmados por el Obispo Joe S. Vasquez para parejas que han estado casados por la Iglesia por lo mínimo de 10 años o más en el año 2014. Los certificados están disponible para aniversarios en incrementos de 5 años (10, 15, 20, etc). Se pide que las parejas llamen a la oficina de la Iglesia; vamos a necesitar los nombres completos de los dos y la fecha de aniversario. Para pedir este certificado, favor de llamar a Rosario Tristan en la oficina al 512-444-7587 **antes del 12 de diciembre del 2014.**



Christmas Silent Auction/ Arts and Crafts Sale

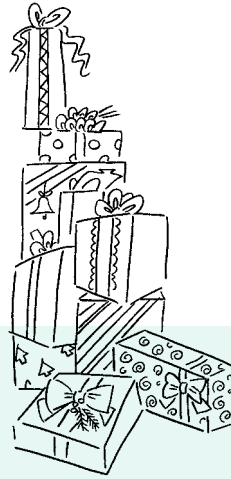
All are invited to come and do your Christmas shopping with us, on Sunday, Nov. 9th, 2014 in the San Jose Community Center. You will have an opportunity to bid on auction items or buy arts and crafts items. 8:30 am-3 pm. Sponsored by evangelization members. Thank you and God bless.

Subasta de Navidad y Venta de Manualidades

Todos están invitados a participar en nuestro evento navideño, vengán hacer sus compras de regalos, domingo 9 de noviembre del 2014 en el centro comunitario de San Jose de las 8:30 am hasta las 3 pm. Patrocinado por los miembros de Evangelización. Gracias y que Dios los bendiga!

The Guadalupana Society would like to invite all families to pay homage to Our Lady of Guadalupe, by having us come into their homes to pray a Rosary, Monday through Friday, from Oct 28 until Dec. 2. On Saturdays and Sundays the Rosary will be in the Main Church at 4 pm. If you would like the Guadalupanas to go to your home, please call Rosa Acosta at 512 - 701-2981 or Ester Terrazas at 512-693-0187.

La Sociedad Guadalupana quiere invitar a todas familias a honrar a Nuestra Señora de Guadalupe con un rosario en sus hogares de lunes a viernes del 28 de octubre hasta el 2 de diciembre. Sabados y domingos, el rosario se resara en la Iglesia principal a las 4 pm. Si le gustaria que las Guadalupanas vayan a su casa, favor de llamar a Rosa Acosta at 512 - 701-2981 o Ester Terrazas at 512-693-0187.



Guadalupana Society Christmas Bazaar

Invites you to bring your arts and crafts to sell in the San Jose Parish Hall. On Saturday, Nov. 15th, 2014 from 8am to 4pm. Tables are available for rent at \$35 each plus a donation from your art show to give as a door prize. Please contact Rosa Acosta at 512-701-2981 or Esther Terrazas at 512-693-0187 to rent your table as soon as possible. Come early to do your Christmas shopping for family and friends and to win a door prize.

Bazar Navideño Sociedad Guadalupana

Le invita a traer sus artes y manualidades en el salón de la parroquia de San José el sábado 15 de noviembre, 2014 de las 8 am hasta las 4 pm. Las mesas están disponible para alquilar a \$35 cada una más una donación de su arte para regalar como premio. Por favor de llamar a Rosa Acosta al 512-701-2981 o a Esther Terrazas al 512-693-0187 para alquilar una meso lo mas pronto posible. Llegue temprano para hacer sus compras navideñas para la familia y amigos y para ganar un premio.

If you suffer from Celiac or Crohn's disease or a similar condition, please inform the celebrating priest or deacon at least 20 minutes before Mass begins so that they may accommodate you during the Communion Rite.

The Knights of Columbus will have a pro-life Rosary this Wednesday, Nov. 12th at 6:30 pm in the Main Church. All are welcome.

PARISH REGISTRATION:

We give a warm welcome to all new parishioners. New parishioners and anyone over 18 years of age should register at the Parish Office. Also, please notify us of address changes and or personal changes that affect your registration.

LO INVITAMOS A QUE SE REGISTRE COMO FELIGRÉS DE SAN JOSÉ

Les damos la más cordial bienvenida a todos los nuevos feligreses. Todos los feligreses y cualquiera persona que sea mayor de 18 años, debe registrarse en las oficinas de la Iglesia. Así también, les rogamos nos hagan saber cualquier cambio en sus datos que afecte su registro.

MARRIAGE PREPARATION

Couples are asked to call Sr. Nancy at least **9 months before setting a wedding date.** They should be registered and participating in the parish.

PREPARACION PARA EL MATRIMONIO

Para casarse por la iglesia **aquí o en otro país** (especialmente si desea casarse en México) necesita llamar a la Hna. Nancy **de 9 meses antes de fijar la fecha de la boda** porque la iglesia tiene ciertos trámites que cumplir.

Counseling available, we hear you! Find clarity in your life! Grief and loss counseling, family and couples counseling, behavioral and brief counseling. Contact us today for your appointment. Call or e-mail. Diocese of Austin Family Counseling Center, 512-949-2495. Rick-Bologna@austindiocese.org.

¡Se ofrece asesoria, los escuchamos! ¡Encuentre claridad en su vida! Terapia de duelo y pérdida, terapia de familia y parejas, asesoramiento conductal y breve. Póngase en contacto con nosotros hoy para su cita. Llame o mande correo electrónico. Diócesis de Austin, Centro de Asesoría de Familias, 512-949-2495. Rick-Bologna@austindiocese.org.

STEWARDSHIP: Like the sensible bridesmaids in today's parable, good stewards make sure that they, and what ever gifts are theirs to share, are ready to serve when the Master calls.

COMPROMISO: Como las sensatas damas de honor en la parábola de hoy, los buenos administradores se aseguran de que ellos, y cualesquier regalos que sean de ellos para compartir, estén listos para servir cuando el Maestro llame.

Today is our annual diocesan Catholic Services Appeal. The Catholic Services Appeal gives us the opportunity to act together as a diocesan family: helping those in need, promoting a culture of life, encouraging religious vocation, and educating our youth. Every gift, regardless of the size, is vital to the success of the Catholic Services Appeal. Our goal this year is to have 100% participation. Please give in accordance with your means.

Hoy es nuestro Llamado para los Servicios Católicos diocesano. El Llamado para los Servicios Católicos nos da la oportunidad de actuar juntos como una familia diocesana: ayudando a aquellos necesitados, promoviendo una cultura de vida, fomentando vocaciones religiosas y educando a nuestra juventud. Cada donación, sin importar su tamaño, es vital para el éxito del Llamado para los Servicios Católicos. Nuestra meta este año es tener una participación del 100%. Por favor done de acuerdo a sus posibilidades.

RELIGIOUS EDUCATION CORNER / ESQUINA DE EDUCACIÓN RELIGIOSA

“Teaching about God’s Gift of Forgiveness”

BIBLE STUDY

Reflection, Meditation, and Discussion on Sunday’s Mass Readings
Every Sunday from 10:00 a.m. to 11:15 a.m.
in the Sacred Heart Chapel.

If you would like to reflect on the readings before attending the 11:30 Mass, join us and together we will find answers to the questions provided to engage the heart and stimulate the mind.

“Ensenando sobre El Regalo del Perdón de Dios”

ESTUDIO DE LA BIBLIA

La reflexión, la meditación, y de la discusión
sobre lecturas de la Misa
Cada domingo de 10:00 a.m. a 11:15 a.m.
en la Capilla del Sagrado Corazón.

Si usted desea reflexionar sobre las lecturas antes de asistir a la Misa de 11:30, únase a nosotros y juntos encontraremos respuestas a las preguntas para activar el corazón y estimular la mente.

OUTSIDE THE PARISH

Infertility, Miscarriage and Adoption Support

For more info about either of the below programs or to find out about bringing one or both to your parish, contact SarahsHope@RabboniInstitute.org or call (512) 736-7334.

Infertility & Miscarriage Support: Sarah’s Hope & Abraham’s Promise is a spiritual support program for couples struggling with infertility and miscarriage. Based on Catholic teaching, we combine the wisdom of modern medicine with the healing power of the Catholic Church. We offer a women’s Bible study support group, couples healing retreats and prayer services throughout the year.

Adoption Support: Destined: Families Built by Love is a spiritual support program and monthly playgroup for adoptive families. Anyone who has built their family through the miracle of adoption is invited to meet with other families to share the joys and challenges of adoption and fostering. The playgroup meets once a month in different areas of Austin.

How to Become EIM Compliant: New Applicant We are all Called to Protect.

REQUIRED steps to complete the EIM process for all new applicants:

1. Submit (one time only) an EIM Application for Ministry prior to volunteering; or for new employees, within the first week of employment (a condition of continued employment). Submitting the EIM application (available online and in a paper version) permits the Diocese of Austin to run a background check and also creates an account for EIM administrators to record your workshop history. All sections of the application must be completed in order to submit it; incomplete applications are deleted out of the database periodically.

New Applicant - Application for Ministry can be found at www.austindiocese.org

2. Attend a three-hour EIM Basic Workshop (within 60 days of application submission) that teaches participants about boundaries, warning signs, appropriate interactions with minors and vulnerable adults, how to respond to incidents and reviews diocesan EIM policies. [Note: New Applicants who have verification of previous workshop attendance in a different diocese may submit that verification to the EIM Office for review. This previous training may be able to serve as applicant’s “Basic”; they then need to attend a Refresher workshop to review diocesan policies and procedures and sign the Code of Ethics form.

New Applicant only - will sign up for a workshop after submitting your application. Click on How to Sign Up for a Workshop.

3. You should check your own EIM account periodically to view the status of your application and verify that your workshop date has been recorded, or contact your parish/school office for assistance. You will not be contacted by the EIM Office unless there is an issue with your application or background check.

Cómo Convertirse En EIM Con Rohs: Nuevo Solicitante Todos Estamos Llamados A Proteger.

Pasos necesarios para completar el proceso de EIM todos los nuevos postulantes:

1. Presentar (sólo una vez) un EIM Solicitud de Ministerio antes de voluntariado; o para los nuevos empleados, dentro de la primera semana de trabajo (a condición de conservar el empleo). Presentación de la EIM aplicación (disponible en línea y en versión papel) permite la Diócesis de Austin para ejecutar una comprobación de antecedentes y también crea una cuenta para los administradores de EIM registro su taller historia. Todas las secciones de la solicitud debe ser completada con el fin de presentarla; las solicitudes incompletas se eliminan de la base de datos periódicamente.

Nuevo Solicitante - Solicitud de Ministerio se puede encontrar en www.austindiocese.org

2. Asistir a tres horas en un taller básico EIM (dentro de los 60 días de presentación de la solicitud) que enseña a los participantes acerca de los límites, las señales de alerta, las interacciones con los menores de edad y adultos vulnerables, cómo responder a los incidentes y los exámenes las políticas diocesanas EIM. [Nota: Los candidatos nuevos que tienen verificación de la participación en los talleres anteriores en diferentes diócesis podrán presentar que la verificación de la oficina de EIM para su revisión. Esta formación previa puede ser capaz de servir como solicitante de “Basic”; tienen que asistir a un taller de Actualización para revisar las políticas y los procedimientos diocesanos y firmar el Código de Ética.

3. Usted debe verificar su propio EIM cuenta periódicamente para ver el estado de su solicitud y comprobar que su taller fecha ha sido registrado, o póngase en contacto con su parroquia/oficina de la escuela de asistencia. Usted no debe ser contactados por la oficina de EIM a menos que haya un problema con la aplicación o verificación de antecedentes.

Intercessions for Life

For all those grieving from the loss of a child: That they may find in our loving God strength, refuge and help in this time of distress; We pray to the Lord:

*Intercesiones por la Vida*

Por quienes lloran la pérdida de un hijo: para que encuentren en nuestro Dios amoroso fortaleza, refugio y ayuda en este tiempo de angustia; Roguemos al Señor:

EIM Workshops

As of September 1, anyone needing an EIM workshop will sign up on-line through their EIM account. Go to https://www.eappsdb.com/Login.asp?ORGZ_KEY=4 to log in to your EIM account in order to find the schedule of EIM workshops and to sign up; you will log in using the alternate log in, the sign up process is explained once you access your EIM account. Please contact our parish EIM site administrator Mary Morris at 512-444-4664 if you need assistance.

Talleres EIM

A partir del 1ero. de Septiembre, toda persona necesitando tomar un taller EIM (Ética e Integridad en el Ministerio) tendrá que registrarse en línea a través de su cuenta EIM. Visite https://www.eappsdb.com/Login.asp?ORGZ_KEY=4 para acceder a su cuenta EIM y conocer el calendario de talleres EIM e inscribirse; use el alternativa de registro, el proceso para inscribirse es explicado una vez que usted accesa su cuenta EIM. Por favor contacte a nuestro administrador parroquial del sitio EIM Mari Morris al 512-444-4664 si necesita asistencia.

Available EIM Workshops / Talleres Disponible para EIM:

WORKSHOP NAME/ NOMBRE DEL TALLER	TRAINING LOCATION/ LUGAR DE ENTRENAMIENTO	DATE/FECHA	START TIME/ HORA DE INICIO	END TIME/ HORA DE FINALI- ZAR	LANGUAGE/ IDIOMA
EIM Basic/Basico	Saint William Parish, Round Rock	11/8/2014	1:30 PM	4:30 PM	English/Ingles
EIM Basic/Basico	Cristo Rey Parish, Austin	11/10/2014	6:30 PM	9:30 PM	SPANISH/Español
EIM Basic/Basico	Our Lady of Guadalupe Parish, Austin	11/11/2014	6:30 PM	9:30 PM	English/Ingles
EIM Refresher/Re- fresco	St Julia Parish, Austin	11/13/2014	7:00 PM	8:00 PM	SPANISH/Español
EIM Basic/Basico	Saint William Parish, Round Rock	11/15/2014	5:30 PM	8:30 PM	SPANISH/Español
EIM Refresher/Re- fresco	Our Lady of Guadalupe Parish, Austin	11/18/2014	6:30 PM	7:30 PM	English/Ingles
EIM Refresher/Re- fresco	St Louis Parish, Austin	11/20/2014	6:00 PM	7:00 PM	English/Ingles
EIM Basic/Basico	St Margaret Mary Parish, Cedar Park	11/22/2014	9:00 AM	12:00 PM	English/Ingles